JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

TUESDAY, 23 JUNE 1992 | No. 1992/121 | MARDI 23 JUIN 1992

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Tuesday, 23 June 1992

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

Thirty-fifth session

10.30 a.m.-1 p.m.	375th meeting	Economic and Social Council Chamber

Report of the Scientific and Technical Subcommittee on the work of its twenty-eighth session [7]

Report of the Legal Subcommittee on the work of its thirty-first session (A/AC.105/514) [8]

Spin-off benefits of space technology: review of current status [10]

3 p.m.-6 p.m.	376th meeting	Economic and Social Council Chamber

Spin-off benefits of space technology: review of current status [10]

ADVISORY BOARD ON DISARMAMENT MATTERS

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

Mardi 23 juin 1992

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE

Trente-cinquième session

10 h 30 à 13 heures	375e séance	Salle du Conseil économique et social

Rapport du Sous-Comité scientifique et technique sur les travaux de sa vingt-huitième session [7]

Rapport du Sous-Comité juridique sur les travaux de sa trente et unième session (A/AC.105/514) [8]

Retombées bénéfiques de la technologie spatiale : examen de la situation [10]

15 heures à 18 heures	376e séance	Salle du Conseil économique et social

Retombées bénéfiques de la technologie spatiale : examen de la situation [10]

CONSEIL CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS DE DESARMEMENT

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 8

UNITED NATIONS COMMISSION ON INTERNATIONAL TRADE LAW

WORKING GROUP ON THE NEW INTERNATIONAL ECONOMIC ORDER

Fifteenth session

10 a.m.-1 p.m.	open meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	open meeting	Conference Room 1

COMMISSION DES NATIONS UNIES POUR LE DROIT COMMERCIAL INTERNATIONAL

GROUPE DE TRAVAIL DU NOUVEL ORDRE ECONOMIQUE INTERNATIONAL

Quinzième session

10 heures à 13 heures	séance publique	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	séance publique	Salle de conférence 1

EIGHTH UNITED NATIONS NORTH AMERICAN SEMINAR ON THE QUESTION OF PALESTINE

10 a.m.-11 a.m.	3rd meeting	Conference Room 4
5 p.m.-6 p.m.	4th meeting	Conference Room 4

Theme: "Enforcing the Fourth Geneva Convention for ensuring the protection of the Palestinian people in the occupied Palestinian territory, including Jerusalem"

HUITIEME SEMINAIRE NORD-AMERICAIN DES NATIONS UNIES SUR LA QUESTION DE PALESTINE

10 heures à 11 heures	3e séance	Salle de conférence 4
17 heures à 18 heures	4e séance	Salle de conférence 4

Thème : "Application de la quatrième Convention de Genève pour assurer la protection du peuple palestinien dans le terri-toire occupé palestinien, y compris Jérusalem"

COMMITTEE ON CONTRIBUTIONS

Fifty-second session

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

COMITE DES CONTRIBUTIONS

Cinquante-deuxième session

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 5
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 5

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

1992 regular session

PROGRAMME COMMITTEE

10 a.m.-1 p.m.	11th meeting (closed)	Conference Room 3

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Session ordinaire de 1992

COMITE DU PROGRAMME

10 heures à 13 heures	11e séance (privée)	Salle de conférence 3

DRAFTING COMMITTEE

10 a.m.-1 p.m.	3rd meeting (closed)	Conference Room 6
3 p.m.-6 p.m.	4th meeting (closed)	Conference Room 6

COMITE DE REDACTION

10 heures à 13 heures	3e séance (privée)	Salle de conférence 6
15 heures à 18 heures	4e séance (privée)	Salle de conférence 6

COMMITTEE ON ADMINISTRATION AND FINANCE

10 a.m.-1 p.m.	3rd meeting (closed)	Conference Room 2
6.15 p.m.-9 p.m.	4th meeting (closed)	Conference Room 2

COMITE DE L'ADMINISTRATION ET DES FINANCES

10 heures à 13 heures	3e séance (privée)	Salle de conférence 2
18 h 15 à 21 heures	4e séance (privée)	Salle de conférence 2

OTHER MEETINGS

WESTERN EUROPEAN AND OTHER STATES GROUP OF THE EXECUTIVE BOARD OF UNICEF

10 a.m.-12 noon	closed meeting	Conference Room A

AUTRES REUNIONS

GROUPE DES ETATS D'EUROPE OCCIDENTALE ET ET AUTRES ETATS DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'UNICEF

10 heures à midi	réunion privée	Salle de conférence A

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(at the ambassadorial level)

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(au niveau des ambassadeurs)

10 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle du Conseil de tutelle

* * *

United Nations Institute for Training and Research

The English language workshop on the negotiation of international legal instruments, organized by the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), will be held *today*, 23 June 1992, at 10.30 a.m. in Conference Room 7 and at 3 p.m. in Conference Room 10.

* * *

Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche

L'atelier en langue anglaise sur la négociation d'instruments juridiques internationaux, organisé par l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), aura lieu *aujourd'hui* 23 juin 1992 à 10 h 30 dans la salle de conférence 7 et à 15 heures dans la salle de conférence 10.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The NINTH UNITED NATIONS NORTH AMERICAN REGIONAL NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS' SYMPOSIUM ON THE QUESTION OF PALESTINE, on the theme "Peace is the Fruit of Justice, 25 Years of Occupation - Overcoming the Obstacles, Preparing the Way for Palestine", will be held from Wednesday, 24 June, to Friday, 26 June 1992, at United Nations Headquarters in Conference Room 4.

All Governments and organizations are invited to attend the plenary meetings of the Symposium as observers.

The plenary meetings are scheduled for Wednesday, 24 June, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 5 p.m.; Thursday, 25 June, from 10 a.m. to 11.30 a.m.; and Friday, 26 June, from 11.30 a.m. to 1 p.m.

The opening session for the Symposium will be held on Wednesday, 24 June, at 10 a.m. in Conference Room 4.

* * *

SPECIAL COMMITTEE AGAINST APARTHEID

A closed session of consultations with United States and Canada anti-apartheid movements and other non-governmental organizations concerned will be held on 29 and 30 June 1992 in Conference Room 8. Two meetings will be held on 29 June at 10 a.m. and 3 p.m., and one meeting on 30 June at 10 a.m.

Points for discussion will include recent developments in South Africa and the international response; the role of non-governmental organizations in promoting non-racial and democratic change in South Africa; and various elements of a programme of action.

* * *

United Nations Convention on the Law of the Sea

Further to the informal consultations of the Secretary-General on outstanding issues relating to deep seabed mining provisions of the United Nations Convention on the Law of the Sea, which took place on 16 and 17 June 1992, and in order to complete the proposed agenda, the next round of consultations will be held on Thursday and Friday, 6 and 7 August 1992.

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

Le NEUVIEME COLLOQUE REGIONAL DES NATIONS UNIES POUR L'AMERIQUE DU NORD D'ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES SUR LA QUESTION DE PALESTINE, sur le thème "La paix naît de la justice, 25 ans d'occupation - Lever les obstacles, ouvrir la voie à la Palestine" aura lieu du mercredi 24 juin au vendredi 26 juin au Siège de l'Organisation des Nations Unies dans la salle de conférence 4.

Tous les gouvernements et organisations sont invités à assister aux séances plénières en tant qu'observateurs.

Les séances plénières sont prévues de se tenir le mercredi 24 juin de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 17 heures, le jeudi 25 juin de 10 heures à 11 h 30, et le vendredi 26 juin de 11 h 30 à 13 heures.

La séance d'ouverture du Colloque aura lieu le mercredi 24 juin à 10 heures dans la salle de conférence 4.

* * *

COMITE SPECIAL CONTRE L'APARTHEID

Des consultations privées avec des mouvements anti-apartheid des Etats-Unis et du Canada et d'autres organisations non gouvernementales intéressées auront lieu les 29 et 30 juin 1992 dans la salle de conférence 8. Deux réunions se tiendront le 20 juin à 10 heures et à 15 heures et une réunion le 30 juin à 10 heures.

Les consultations porteront notamment sur les événements récents en Afrique du Sud et la réaction de la communauté internationale, le rôle des organisations non gouvernementales en faveur du changement démocratique et de l'élimination de la discrimination en Afrique du Sud et sur les divers éléments d'un programme d'action.

* * *

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Comme suite aux consultations officieuses du Secrétaire général sur les questions en suspens relatives aux dispositions de la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer sur l'extraction des ressources des fonds marins à grande profondeur qui ont eu lieu les 16 et 17 juin 1992 et afin de compléter le projet d'ordre du jour, les prochaines consultations se tiendront les jeudi et vendredi 6 et 7 août 1992.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

There will be a brief meeting of the COMMITTEE ON NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS on Thursday, 25 June 1992, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber, to elect a Vice-Chairman and a Rapporteur and to consider requests by non-governmental organizations to be heard by the Council or its sessional committees.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Le COMITE CHARGE DES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES tiendra une brève séance le jeudi 25 juin 1992 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle pour élire un vice-président et un rapporteur et pour examiner des demandes d'organisations non gouvernementales à être entendues par le Conseil ou ses comités de session.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the ASIAN GROUP OF THE WHOLE *(at the ambassadorial level)* on Wednesday, 24 June 1992, at 11 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE ASIATIQUE PLENIER *(au niveau des ambassadeurs)* tiendra une réunion privée le mercredi 24 juin 1992 à 11 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

* * *

There will be a closed meeting of the GROUP OF 77 OF THE WHOLE *(at the ambassadorial level)* on Friday, 26 June 1992, at 10.30 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

* * *

Le GROUPE DES 77 PLENIER *(au niveau des ambassadeurs)* tiendra une réunion privée le vendredi 26 juin 1992 à 10 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle.

* * *

Special briefings

There will be a special briefing, sponsored by the World Bank at which Mr. Edward V.K. Jaycox, Vice-President of the World Bank on Africa, will make a presentation on the theme "Africa: Economic Reforms and Sustainable Growth". The presentation will include: (a) An overview of the progress of the economic reform process in Sub-Saharan Africa; (b) An assessment of the potential for the growth of a dynamic business community in Africa; and (c) An examination of factors involved in achieving sustainable development in Africa.

The briefing will be held on Friday, 26 June 1992, from 10 a.m. to 12.30 p.m. at the Dag Hammarskjold Library Auditorium. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

* * *

Réunions d'information spéciales

M. Edward V.K. Jaycox, Vice-Président de la Banque mondiale pour l'Afrique, fera un exposé sur le thème "Afrique : réformes économiques et croissance durable" à une réunion d'information spéciale, organisée par la Banque mondiale. La présentation comprendra : a) Un examen des progrès du processus de réforme économique en Afrique subsaharienne; b) Une évaluation des possibilités que des milieux d'affaires dynamiques prennent leur essor en Afrique; et c) Un examen des facteurs qui interviennent dans la réalisation d'un développement durable en Afrique.

La réunion d'information aura lieu le vendredi 26 juin 1992 de 10 heures à 12 h 30 dans l'auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Les membres des délégations, le personnel du Secrétariat, et les représentants des organisations non gouvernementales et des médias sont invités à assister à la réunion.

* * *

On Monday, 29 June 1992, there will be an informal (closed) briefing for interested delegations on the activities of the Special Commission established under the terms of Security Council resolution 687 (1991) to destroy, remove or render harmless the weapons of mass destruction of Iraq. The briefing, by the Executive Chairman of the Special Commission, Mr. Rolf Ekéus, will take place from 3 p.m. to 4 p.m. in the Dag Hammarskjold Library Auditorium. It will be followed by the showing of a film prepared by the Department of Public Information on the activities of the Special Commission, which will also be open to accredited members of the Press. Members of the Office of the Special Commission will be available afterwards to answer questions.

* * *

Le lundi 29 juin 1992, une réunion d'information (privée) aura lieu à l'intention des délégations intéressées sur les activités de la Commission spéciale créée par la résolution 687 (1991) du Conseil de sécurité pour détruire, éliminer ou rendre inoffensives les armes de destruction massive de l'Iraq. M. Rolf Ekéus, Président exécutif de la Commission spéciale, tiendra la réunion d'information de 15 heures à 16 heures dans l'auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. La réunion sera suivie de la projection d'un film préparé par le Département de l'information sur les activités de la Commission spéciale. La projection est ouverte aussi aux membres accrédités de la presse. Les membres du Bureau de la Commission spéciale seront ensuite disponibles pour répondre aux questions.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Thursday, 18 June 1992

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD
1992 regular session

PROGRAMME COMMITTEE — 6th (closed) meeting

The Committee continued its deliberations.

Jeudi 18 juin 1992

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Session ordinaire de 1992

COMITE DU PROGRAMME — 6e séance (privée)

Le Comité poursuit ses délibérations.

Monday, 22 June 1992

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE
Thirty-fifth session — 373rd meeting

Report of the Scientific and Technical Subcommittee on the work of its twenty-eighth session (A/AC.105/513) [7]

Implementation of the Recommendations of the United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space [9]

The Committee concluded its consideration of agenda items 7 and 9 and heard statements by the representatives of Argentina, Australia, Greece, France, Indonesia and the Russian Federation.

Report of the Legal Subcommittee for the thirty-first session (A/AC.105/514) [8]

The Committee began its consideration of agenda item 8 and heard statements by the representatives of Colombia, Indonesia, Germany, India, Ecuador, Chile and the Russian Federation.

374th meeting

Report of the Legal Subcommittee on the work of its thirty-first session (A/AC.105/514) [8]

Statements on agenda item 8 were made by the representatives of Argentina, the United States, Canada, Nigeria, Chile and Uruguay, as well as by the observer for Cuba.

Lundi 22 juin 1992

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHERIQUE
Trente-cinquième session — 373e séance

Rapport du Sous-Comité scientifique et technique sur les travaux de sa vingt-huitième session (A/AC.105/513) [7]

Application des recommandations de la deuxième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique [9]

Le Comité termine l'examen des points 7 et 9 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de l'Argentine, de l'Australie, de la Grèce, de la France, de l'Indonésie et de la Fédération de Russie.

Rapport du Sous-Comité juridique sur les travaux de sa trente et unième session (A/AC.105/514) [8]

Le Comité commence l'examen du point 8 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de la Colombie, de l'Indonésie, de l'Allemagne, de l'Inde, de l'Equateur, du Chili et de la Fédération de Russie.

374e séance

Rapport du Sous-Comité juridique sur les travaux de sa trente et unième session (A/AC.105/514) [8]

Des déclarations sont faites au titre du point 8 par les représentants de l'Argentine, des Etats-Unis, du Canada, du Nigéria, du Chili et de l'Uruguay, ainsi que par l'observateur de Cuba.

COMMITTEE ON THE EXERCISE OF THE INALIENABLE RIGHTS OF THE PALESTINIAN PEOPLE

EIGHTH UNITED NATIONS NORTH AMERICAN SEMINAR ON THE QUESTION OF PALESTINE — 1st meeting

Opening of the Seminar

Theme: "Enforcing the Fourth Geneva Convention for ensuring the protection of the Palestinian people in the occupied Palestinian territory, including Jerusalem"

The Chairman declared the Seminar opened. Statements were made by the President of the General Assembly, the Under-Secretary-General and Special Representative for Public Affairs on behalf of the Secretary-General, the Acting Chairman of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People, the Chairman of the Special Committee to Investigate Israeli Practices Affecting the Human Rights of the Palestinian People and other Arabs of the Occupied Territories and the observer of Palestine. Statements were also made by the representative of Bahrein (on behalf of the Group of Arab States) and the observer of the League of Arab States.

2nd meeting

The Seminar continued with statements by the representative of Egypt and the observer of the Organization of the Islamic Conference. The meeting continued with presentations by the following experts: Mr. Haidar Abdel Shafi, Mr. Raji Sourani, Mrs. Felicia Langer, Mr. Tom Farer and Mr. Charles Shammas. The experts' presentations were followed by a discussion.

COMITE POUR L'EXERCICE DES DROITS INALIENABLES DU PEUPLE PALESTINIEN

HUITIEME SEMINAIRE NORD-AMERICAIN DES NATIONS UNIES SUR LA QUESTION DE PALESTINE — 1re séance

Ouverture du Séminaire

Thème : "Application de la quatrième Convention de Genève pour assurer la protection du peuple palestinien dans le territoire occupé palestinien, y compris Jérusalem"

Le Président déclare le Séminaire ouvert. Des déclarations sont faites par le Président de l'Assemblée générale, le Secrétaire général adjoint et Représentant spécial chargé des relations publiques au nom du Secrétaire général, le Président par intérim du Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien, le Président du Comité spécial chargé d'enquêter sur les pratiques israéliennes affectant les droits de l'homme du peuple palestinien et des autres Arabes des territoires occupés et l'observateur de la Palestine. Des déclarations sont faites aussi par le représentant de Bahreïn (au nom du Groupe des Etats arabes) et l'observateur de la Ligue des Etats arabes.

2e séance

Le Séminaire se poursuit par des déclarations du représentant de l'Egypte et de l'observateur de l'Organisation de la Conférence islamique. La séance se poursuit par des exposés des experts ci-après : M. Haidar Abdel Shafi, M. Raji Sourani, Mme Felicia Langer, M. Tom Farer et M. Charles Shammas. Les exposés des experts sont suivis d'un débat.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD
1992 regular session

PROGRAMME COMMITTEE — 9th and 10th (closed) meetings

The Committee continued its deliberations.

COMMITTEE ON ADMINISTRATION AND FINANCE — 1st (closed) meeting

The Committee began its deliberations.

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Session ordinaire de 1992

COMITE DU PROGRAMME — 9e et 10e séances (privées)

Le Comité poursuit ses délibérations.

COMITE DE L'ADMINISTRATION ET DES FINANCES — 1re séance (privée)

Le Comité commence ses délibérations.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Thirty-ninth World Health Assembly on 12 May 1986

Acceptance: Zimbabwe (15 June 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Trente-Neuvième Assemblée mondiale de la santé le 12 mai 1986

Acceptation : Zimbabwe (15 juin 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Special event

Today, 23 June 1992, producers, directors and stars of soap operas from Brazil, Mexico, Nigeria, Pakistan and the Philippines will meet officials of the United Nations agencies to discuss the use of popular television programmes as a means of informing audiences on issues as the environment, family planning and women's rights. Agencies participating in the panel discussion will include UNFPA, UNICEF, UNDP, UNIFEM, UNEP and WHO.

Members of delegations, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and accredited members of the Press are invited to attend the meeting, which will take place from 10 a.m. to 12 noon in the Dag Hammarskjold Library Auditorium.

* * *

Meeting

Tuesday, 23 June 1992

STAFF COUNCIL

1.15 p.m.-2.30 p.m.	(open to staff members only)	Conference Room 2

Activité spéciale

Aujourd'hui 23 juin 1992, des producteurs, réalisateurs et vedettes de téléfeuilletons du Brésil, de l'Inde, du Mexique, du Nigéria, du Pakistan et des Philippines rencontreront des responsables des organismes des Nations Unies pour discuter de l'utilisation des programmes télévisés populaires comme moyen d'informer le public sur des questions telles que l'environnement, le planning familial et les droits des femmes. Les institutions participant à la table ronde comprendront le FNUAP, l'UNICEF, le PNUD, l'UNIFEM, le PNUE et l'OMS.

Les membres des délégations, le personnel du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les membres accrédités de la presse sont invités à assister à la réunion, qui aura lieu de 10 heures à midi dans l'auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld.

* * *

Réunion

Mardi 23 juin 1992

CONSEIL DU PERSONNEL

13 h 15 à 14 h 30	(réservée aux membres du personnel)	Salle de conférence 2

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York